

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TELEFONOS: Dirección, 1750  
Redacción, 2025

Administración  
e imprenta 2299

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

DIRECCIONES: San Agustín, 7  
Apartado n.º 11

AÑA LXIII.—Número 19.243

Miércoles 2 de octubre de 1963

Precio del ejemplar: 1,50 pesetas

## El Caudillo recibió al príncipe Leka de Albania en el palacio del Pardo

### Entre otras audiencias de Su Excelencia el Jefe del Estado

Madrid, 2.—Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos ha recibido en audiencia civil, en el palacio de El Pardo, a los siguientes señores:

S. A. R. el príncipe Leka de Albania, acompañado del ayudante de campo coronel Sr. Hysen Selmani.

Don Luis Rodríguez de Miguel, subsecretario de la Gobernación.

Don Cruz Martínez Esteruelas, director general del Patrimonio del Estado.

Don Marcelo Catalá Ruiz, director general de Seguros.

Don Miguel Bordonau Mas, director general de Archivos y Bibliotecas.

Don Ramón Beneyto Sanchis, director del Servicio Nacional de Concentración Parcelaria y Ordenación Rural del Ministerio de Agricultura.

Don Angel Rodríguez-Mata Salcedo, director técnico de Recursos de la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes.

Don Luis Coronel de Palma, director general del Instituto de Crédito de las Cajas de Ahorro.

Don José Pérez Bustamante, gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Ciudad Real.

Don Juan Pablos Abril, gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Teruel.

Don Pablo Murga Castro, magistrado del Tribunal Supremo.

Don José Espinosa Herrera, magistrado del Tribunal Supremo.

Don Wenceslao González de Oliveros, consejero asesor de colegios mayores universitarios en el Ministerio de Educación Nacional.

Don José Sirvent Dargent, geren-

te del Instituto Nacional de Industria Marqués de la Eliseda.

Don Manuel Presa Alonso, inspector de vuelo de Iberia.—Cifra.

## El ex presidente dominicano Bosch, en Puerto Rico

San Juan, (Puerto Rico), 2.—El ex presidente Juan Bosch, de la República Dominicana, después de hacer seis días con motivo del levantamiento militar en su país, ha llegado a esta capital, por vía aérea, procedente de la isla de Guadalupe.

Una gran muchadumbre, que le ovacionó, recibió al depuesto dirigente, a su llegada en un avión que le fue enviado por el gobernador, Luis Muñoz Marín, de Puerto Rico, para recogerle.—Efe.

## Francia tendrá bombas de hidrógeno en 1966

### Capaces de provocar la destrucción en masa

#### Y proyectiles balísticos de alcance intermedio y un submarino nuclear en la temporada 1966-67

París, 2.—La revista «Revue du Defense Nationale» anuncia que Francia poseerá bombas de hidrógeno, capaces de provocar la destrucción en masa, hacia el año 1966, con lo que los hombres de ciencia franceses habrán adelantado un año en su proyecto original para la fabricación de tal tipo de bomba.

La revista, que se publica bajo los auspicios del Ministerio de Defensa, anuncia también que para la temporada de 1966-67, Francia dispondrá de sus propios proyectiles balísticos, de alcance intermedio, y, por lo menos, un submarino nuclear.

La revelación se hace a menos de una semana desde la fecha en que el presidente Charles de Gaulle, dio órdenes para que se procediera inmediatamente a la construcción de la «fuerza de ataque francesa», durante la visita realizada a los centros nucleares de Pierrelatte y Cadahe.—Efe.

## Inauguración de la XXIII Feria Oficial y Nacional de Muestras de Zaragoza

### Presidió el acto, en nombre del ministro de Comercio, el director general de Expansión Comercial.

#### Concurren 1.250 expositores de 35 provincias, y los productos expuestos valen 500 millones de pesetas

Zaragoza, 2.—La XXIII Feria Oficial y Nacional de Muestras de esta capital fue inaugurada solemnemente esta mañana bajo la presidencia del capitán general de la V región militar, teniente general don Mariano Alonso Alonso y con asistencia del director general de Expansión Comercial, don Juan Bautista Ginebra, que ostentaba la representación del ministro de Comercio.

También se hallaban en el estrado presidencial el comisario general de Ferias y Exposiciones, señor Massa y el secretario general de la Comisaría de Abastecimientos y Transportes, señor García de Leániz.

### BENDICION DE LAS INSTALACIONES

En primer lugar, en el gran vestíbulo del palacio de la Feria el deán del Cabildo, monseñor Ortiz Pastor, en representación del arzobis-

po, actualmente en Roma, procedió, ante un altar con la imagen de la Virgen del Pilar, a la bendición de las instalaciones. Seguidamente las autoridades, representaciones e invitados se trasladaron al salón de actos, donde tuvo lugar la solemne inauguración.

Ocuparon la presidencia, con el capitán general, el director general de Expansión Comercial, gobernador civil, jefe del sector aéreo, alcalde, presidente de la Diputación, deán del Cabildo Catedral, comisario de Ferias y Exposiciones y miembros del Patronato y del Comité Ejecutivo de la Feria y de la Cámara de Comercio de Zaragoza. El salón aparecía totalmente ocupado por personalidades y representaciones de todo orden, especialmente de carácter económico y comercial, y numerosos invitados.

Intervino en primer término el presidente del Comité Ejecutivo de la Feria, don Antonio Blasco del Caño, presidente, asimismo, de la Cámara de Comercio, quien, tras saludar a las autoridades, hizo historia de la Feria de Zaragoza desde su comienzo y dedicó un emocionado recuerdo a sus esforzados fundadores.

Habló a continuación el alcalde de la ciudad y presidente del Patronato de la Feria, don Luis Gómez Laguna, quien dio la bienvenida y agradeció al director general y a las autoridades y personalidades su asistencia, y elogió lo que de auténtico milagro económico tiene el progreso español, que partió de la nada en medio de las mayores dificultades y sin ayuda alguna.

### EL DIRECTOR GENERAL DE EXPANSION COMERCIAL

Finalmente intervino el director general de Expansión Comercial, quien, recogiendo las palabras de los anteriores oradores, agradeció las alusivas al ministro y subrayó la ejemplaridad de las enseñanzas de la historia de la Feria de Zaragoza, reflejada en la historia económica de los últimos años de España.

Pasó después al tema de su discurso, que fue «La actitud que deben tener los empresarios españoles ante el Plan de Desarrollo», y a este respecto exhortó a los jefes de empresas a no claudicar en su misión, ya que el Gobierno hará el Plan de Desarrollo, pero es a los empresarios a los que toca hacer el desarrollo.

El Estado indicará el camino que hay que seguir, pero el empresario quedará libre de actuar y, por tanto, frente a una plena responsabilidad. El empresario debe convencerse de esta realidad.

Finalmente, y puestos todos de pie, el presidente declaró inaugurada la Feria en nombre de Su Excelencia el Jefe del Estado.

A continuación fue interpretado el himno nacional.

### LA FERIA

Después las autoridades e invitados iniciaron la visita oficial a la Feria, cuyos pabellones se hallan agrupados por especialidades. Concurren 1.250 expositores de 35 provincias y las instalaciones cubren 65.000 metros cuadrados. Doscientos cincuenta firmas han quedado fuera por falta de espacio. El valor de los productos

expuestos se eleva a más de 500 millones de pesetas.

También fue inaugurado simultáneamente con el certamen el XXXIX Salón Internacional de Fotografía.

El director general y otras personalidades firmaron en el libro de oro de la Feria.

## El ministro español del AIRE visitó la factoría aeronáutica de Lockheed en los Estados Unidos

Marietta, (Georgia), 2.—El ministro español del Aire, teniente general don José Lacalle Larraga, ha visitado la importante factoría aeronáutica de Lockheed, Georgia, situada en esta ciudad, en la que fue informado detalladamente sobre el proceso de construcción de los aparatos.

## Entrega de diplomas e inauguración de curso en la Escuela de Guerra Naval

Madrid, 2.—En la Escuela de Guerra Naval se ha celebrado esta mañana el acto de entrega de diplomas a los veinte jefes y oficiales que han terminado sus estudios con la XXII promoción y la inauguración del curso 1963-64, durante el cual se formará la promoción núm. XXIII. Presidieron el acto el vicepresidente del Gobierno, capitán general Muñoz Grandes; ministros de Marina, almirante Nieto Antúñez; del Ejército, teniente general Martín Alonso; subsecretario de la Presidencia, señor Carrero Blanco, y de Industria, señor López Bravo, y otras personalidades.—Cifra.

## Un estudio sobre el sistema monetario mundial

### Lo proyectan los países más industrializados

Washington, 2.—En círculos autorizados se dice que los países más industrializados, anunciarán hoy los planes para llevar a cabo un estudio sobre el sistema monetario mundial.

Un acuerdo sobre el estudio que se ha de llevar a cabo, será anunciado durante una conferencia de prensa, esta tarde, por Douglas Dillon, secretario norteamericano del Tesoro. La conferencia de prensa sigue a una serie de debates sobre el estudio, por parte de los dirigentes financieros de distintos países mundiales, ante la reunión conjunta que celebra anualmente el Fondo Monetario Internacional y el Banco Mundial.

## 2.288 padres asistieron esta mañana a la congregación del Concilio

### Intervinieron quince preladados

Ciudad del Vaticano, 2.—La XXXIX congregación general del Concilio Euménico Vaticano II ha dado comienzo esta mañana en la basílica de San Pedro. En ella, los padres conciliares han proseguido el examen capítulo por capítulo, del esquema de la Iglesia, aprobado ayer en su conjunto como documento base de trabajos.

El cardenal Giuseppe Siri, arzobispo de Génova, restablecido de la enfermedad que le aquejaba ayer, ha asistido a los trabajos de la congregación, hoy.—Efe.

### PUEDEN FUMAR EN PIPA, PERO NO CIGARRILLOS

Ciudad del Vaticano, 2.—Los padres conciliares pueden fumar en pipa en el aula conciliar de la basílica de San Pedro. No obstante, no podrán fumar cigarrillos, dado que se prohíbe en razón al peligro de incendio que pudieran suponer las puntas de los cigarrillos o cigarras.—Efe.

### 2.288 PADRES CONCILIARES

Ciudad del Vaticano, 2.—La treinta y nueve congregación general del Concilio celebrada esta mañana ha sido presidida por el cardenal Doefner, de Munich, en calidad de «moderador». Estaban presentes 2.288 padres conciliares y han hecho uso de la palabra 15 preladados, entre los cuales cabe citar al cardenal de Barros Câmara, quien habló en nombre de 153 obispos brasileños; cardenal Valeriano Gracias, así como los cardenales Alfrink y Lienart.

Los preladados holandeses cardenal Alfrink y monseñor Dodewaard, han dedicado su intervención a la frase «San Pedro y los apóstoles» usada en el esquema «De Ecclesia» insistiendo en la condición de apóstol que, al igual que a los demás, conviene a San Pedro.

Al final de la sesión, monseñor Felici, secretario general del Concilio, ha rogado a los padres conciliares que se abstengan de dialogar por las naves de la basílica durante los debates de la congregación. Esta amonestación tiene por objeto evitar posibles retrasos en la marcha de las deliberaciones.

### MENSAJE DE LOS AUDITORES SEGLARES

Los auditores seculares presentes en el Concilio han dirigido el siguiente mensaje a los padres conciliares:

«Conscientes del acontecimiento histórico que ha tenido lugar por la decisión del Papa de invitar a representantes cualificados del laicado a asistir al Concilio en calidad de auditores, cumplimos un deber al expresar la emoción, la alegría y la profunda gratitud de los laicos, a los que tenemos el honor de representar. Expresamos nuestros deseos de demostrar la más viva atención a los trabajos y a las deci-

siones del Concilio, y nos comprometemos a rogar fervorosamente por el feliz éxito de estas grandes tareas.»

## El Sr. Lora Tamayo, EN PARIS

Madrid, 2.—Ha marchado a París, por vía aérea, el ministro de Educación Nacional, señor Lora Tamayo. En la capital francesa, asistirá a la reunión de ministros de Educación que organiza el O. C. D. E.

A despedir al señor Lora Tamayo, acudieron al aeropuerto de Barajas, el subsecretario de Educación Nacional, señor Legaz Lacambra; director general de Primera Enseñanza, don Joaquín Tena Artigas; secretario general técnico del Ministerio de Educación Nacional, don Antonio Tena Artigas; director general de Enseñanza Laboral, señor Aleixandre, y los señores Infesta y Pombo, miembros del Consejo Superior de Investigaciones Científicas.—Cifra.

### La llegada a París

París, 2.—Por avión de «Iberia» llegó hoy el ministro español de Educación Nacional, señor Lora Tamayo, quien fue recibido por el embajador español, conde de Motrico; ministro consejero, señor Porrero de Quivarrí; consejero cultural, señor Quintanilla, y miembros de la delegación permanente española ante la O. C. D. E.—Efe.



Con toda solemnidad se celebró en la basílica de San Pedro la inauguración de la segunda fase del Concilio Ecuménico Vaticano II. En la foto, un momento de la solemne inauguración por Su Santidad el Papa Pablo VI.—(Telefoto Europa Press.)

## LA BOLSA

Madrid, 2.—Más floja de cambios, y con negocio discreto se ha desarrollado la jornada bursátil.

Hubo operaciones en el sector eléctrico, si bien la tendencia fue de ligera cesión en los cambios.

Flojedad en los sectores alimenticio y químico, y muy firme el bancario.

Diferencias.—Suben: 25 Unión y Fénix; 6 Banco Popular y Encinar de

los Reyes; 4 Tabacalera, y 2 Banco Hispanoamericano y Azucarera.

Bajan: 4 el Aguila; 2,50 Cantábrica y Duro Felguera, y 2 Hidronitro.

### BILBAO

Bilbao, 2.—El mercado bursátil se ha mostrado más ágil, con leves oscilaciones en los cambios, salvo en Banco de Vizcaya, y Papelera, que mejoran diez enteros.

## NASSER. NO HABRA PAZ hasta que los árabes recuperen sus derechos sobre Palestina

El Cairo, 2.—«No habrá paz en el Medio Oriente, hasta tanto los árabes no recuperen sus derechos sobre Palestina», ha asegurado ayer el presidente Nasser, en una conferencia de prensa ante 230 periodistas, reunidos en el buque soviético «Leriva», anclado en el puerto de Alejandría, para participar en la tercera reunión mundial de la organización internacional de periodistas.—Efe.

## Rusia tendrá que economizar pan y hacer grandes compras de trigo en el extranjero

Moscú, 2.—El primer ministro Nikita Kruschef, en un discurso advirtió a toda la nación que debía economizar pan a causa de la escasa cosecha de trigo de este año, y por primera vez anunció a los rusos que era necesario hacer grandes compras de trigo en el extranjero.

Después de indicar que el frío y la sequía habían afectado a muchas partes de Rusia, calificó la situación de la agricultura como «extraordinariamente difícil».—Efe.

# CRONICA DE LA CIUDAD

## Los "cercanías"

El tema de las comunicaciones con Madrid siempre está de actualidad. Nunca deja de haber gente, mucha gente que va y viene entre un punto y otro y ese tráfico crece de día en día, y como todo se remozca y progresa, hay personas que sueñan con la posibilidad de que ese viaje empiece a ser algo más humano y más acorde con el siglo en que vivimos de lo que resulta en la actualidad.

Estas reflexiones se nos ocurren a la vista de las confidencias de personas que tienen que hacer este viaje con bastante frecuencia y que para ello utilizan habitualmente el ferrocarril. El tren de cercanías—unas cercanías que están nada menos que a dos horas veinticinco minutos de intenso e ininterrumpido traqueteo sobre las "mullidas" tablas de sus asientos de 3.ª clase—es el instrumento que de una forma habitual transporta a los segovianos que van a la Villa y Corte o vuelven de ella. La susodicha Villa y Corte está como quien dice a la vuelta de la esquina, pero la Renfe necesita para poner a sus viajeros en el punto de destino nada menos que dos horas y veinticinco minutos, repetimos, de intenso y continuo traqueteo, y los viajeros en general están tan acostumbrados a ello, que ya la cosa no les causa impresión y se abandonan a su suerte sin darle más vueltas.

Sin embargo, no siempre ocurre así, hay excepciones y ello es cuando surge algún ladino que, dejando de lado las "delicias" del tren de cercanías, astutamente se dispone a sacar billete en el "gallego" o en el correo de Santander. Esto, con todo, no es fácil, pues muchas veces ocurre, sobre todo con el primero de los trenes, que no se despachan billetes para Segovia. El empleado de la ventanilla adopta, al parecer, en estas ocasiones, un aire de escandalizado asombro:

—¿Para Segovia?—parece pensar—. No, no. ¿Qué ocurrencias! Para ir a Segovia ya tienen ustedes el tren de cercanías. No estarán ustedes quejosos.

Y aunque el tren lleve plazas de sobra, incluso aunque vaya medio vacío, a usted, por menos de nada, no le dan billete para Segovia.

Pero si el astuto mortal resulta más afortunado, y si consigue el billete, bien en ese tren o en el de Santander, entonces se percata de que existe un adelanto, de que efectivamente los trenes son capaces de llevarle a uno de un lado a otro rápida y cómodamente, de que no en vano estamos en el año 63 del siglo XX. Y cuando otro día tiene que volver a servirse del cercanías, su dolor—no sólo de posaderas, sino también de corazón—es, válgame la redundancia, mucho más doloroso.

Pero la Renfe está cambiando, otros decir. A lo mejor algún día esos cercanías acaban por ser también ellos rápidos y cómodos. ¿Por qué no soñar lo mejor?

# Información Local

## El nuevo curso se iniciará mañana en el Seminario Diocesano, y el viernes en el Instituto N. de Enseñanza Media

Octubre nos trae la apertura del nuevo curso en los centros de enseñanza, y así, se vienen anunciando ya los actos que han de tener lugar en esos centros, que de nuevo abren sus puertas a los estudiantes.

En el Seminario Diocesano tendrá lugar mañana, jueves, el acto de apertura del curso 1963-64, y con este motivo, en la iglesia del referido centro se celebrará, a las once de la mañana, una misa, seguida de la lección inaugural, que estará a cargo de don Amador Muñoz, profesor del Seminario.

### En el Instituto

### EXPRESION DE GRATITUD

Don Arturo Serrano Santamaría y demás familia de D.ª María del Carmen Boedo (q. e. p. d.), ante la imposibilidad de hacerlo personalmente, como hubiera sido su deseo, testimonian su más sincera gratitud a cuantas personas les acompañaron en su dolor y asistieron al sepelio y cultos oficiados por el alma de la finada.

### CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

- «El árbol del ahorcado» (3-R.), 105 minutos.
- «Pena de muerte», (3), 80 m.
- 1.—Todos, incluso niños.
- 2.—Mayores de 14 años.
- 3.—Mayores de 18 años.
- 3R.—Mayores de 18 años, con reparos.
- 4.—Gravemente peligrosa.

OCHO PALABRAS. 12,00 pts. Cada palabra más... 1,30 »

## El sepelio de Enrique Serichol Aguilera constituyó una gran manifestación de duelo

En la tarde de ayer tuvo lugar el sepelio de Enrique Serichol Aguilera, que durante bastantes años fue delegado provincial de Juventudes en Segovia, y recientemente había sido designado para ocupar el mismo cargo en Castellón. Desde la capilla ardiente, instalada en el Hogar de Flechas de la Delegación de Juventudes, el cadáver fue trasladado en hombros a la iglesia de El Salvador, donde se ofició un funeral, verificándose a continuación el traslado hasta el cementerio del Santo Ángel de la Guarda.

El sepelio constituyó una gran manifestación de duelo, tomando parte en él personas de todos los estamentos sociales, lo que pone de relieve la estima y aprecio con que contaba Enrique Serichol entre los segovianos, con los que había convivido durante bastantes años, entregado de lleno al trabajo en pro de la juventud de la provincia.

Muchachos de la O. J. E. portaban una veintena de coronas, varias de ellas traídas desde Castellón de la Plana. Además del duelo familiar, integrado por sus hermanos y otros parientes, figuraba una presidencia oficial formada por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, vicario de la diócesis, alcalde, presidente de la Diputación y secretario nacional de Juventudes. También asistieron los miembros del Consejo Provincial del Movimiento y algunas jerarquías de Castellón de la Plana.

Una vez inhumado el cadáver, el señor Murillo de Valdivia pronunció unas palabras para poner de relieve la personalidad del finado y su total entrega al Movimiento sirviendo a la juventud segoviana.

## Al aire de la calle...

En el buzón de Correos de la plaza de Franco se indica que la última recogida se efectúa a las 21,30. Nos hace pensar esta circunstancia que habrá muchas ocasiones en que una persona, que antes de esa hora no pueda acudir al buzón, se verá en la imposibilidad de que una carta suya salga por la línea de Medina bien en el correo de Santander o en el expreso de Vigo.

¿No se hacía antes alguna recogida posterior a esa hora?

### SEÑALES DE TRAFICO

Las señales aparecen y desaparecen como por encanto. A la entrada de Valdeláguila, esquina a Rivas Orozco, había una señal de prohibición de paso para vehículos, en dirección a la plaza de la Trinidad. Desde hace bastantes días, falta esa señal, y sólo queda, como recuerdo, un trozo de tubo incrustado en el suelo.

En el Azoguejo, a la entrada de la calle Real, hay otra señal de prohibición de circulación para vehículos. Pues bien; hace bastantes días la rompió un camión, y sólo queda de ella, sobre el poste, un aro metálico y una bombilla. Junto al poste, han colocado otro de madera con una señal provisional.

Convendría acelerar el arreglo de la señal averiada.

### LOS ALTAVOCES

Las misas que se ofician en el altar mayor de la catedral, ofrecen notable dificultad para que los fieles puedan participar en ella como es debido. El sacerdote queda lejos de la mayoría de los asistentes, y es muy

difícil que sus palabras lleguen incluso a los más próximos. Por ello, en múltiples ocasiones se duda en qué momento del santo sacrificio se está.

Como hay una buena instalación de altavoces, creemos sería de interés, para que se pudiera participar íntegramente en la misa, que se colocase un micrófono sobre el altar, con el fin de que todos los asistentes pudieran vivir cada momento siguiendo las palabras del oficiante.

### FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche: Corpus, 8. José Zorrilla, 45.

## ¡Acierte!...

eligiendo calidad precios bajos perfecto acabado línea moderna en MUEBLES COLON Fabricación propia Colón, 5. Frente Hacienda

## ANUNCIOS POR PALABRAS

**ALQUILERES**  
HABITACION para dos señoritas. Corpus, 7, segundo, F.

**ENSEÑANZA**  
SELECTIVO, peritos, aparejadores, ayudantes. Clases matemáticas, física, química. Profesor titulado Escuela Técnica. Teléfono 2976.

**CLASES:** Bachiller elemental, Magisterio y oposiciones. Licenciación en Letras. Razón: Roble, 3, de 5,30 a 6,30.

**PENSIONES Y HOSPEDAJES**  
SE admiten huéspedes. Razón: Caño Grande, 7, 3.ª, 5.

**TRABAJO**  
SIRVIENTA, se necesita. Razón: Casa Fernán, Cervantes, 21. Teléf. 1454.

**NECESITO** albañiles y peones. Plaza Día Sanz, 3.

**GUARDIAN** cabras, se precisa Torreiglesias. Tratar: Jefe Hermandad.

**NECESITO** pastor. Nicolás Herrero, Espirito.

**NECESITO** tractorista finca Matampano. Razón, en la misma.

**VAQUERO** necesario urgente. Sueldo, 2.000 pesetas mensuales. Con excusas, precio a convenir. Teléfono 2119.

**SIRVIENTA**, se necesita para Madrid. Razón: Pérez Villanueva, 2, entre-suelo, izquierda, Segovia.

**TRASPASOS**  
PESCADERIA, traspaso por no poderla atender. Caño Grande, 2.

**VARIOS**  
ARANAS cristal, madera, bronce, material eléctrico. Radio Ruiz, Juan Bravo, 23.

**VENTAS**  
REVALORICE su dinero comprando en Muebles Hernando. Cantarranas, 2.

**FAJAS** señora auténtico nylon. Galerías Aldi. Cuéllar.

**VESTIDOS** y ropa interior para niños. Galerías Aldi. Cuéllar.

**FAJAS** inecogibles para señora. Galerías Aldi. Cuéllar.

**CONJUNTOS** señora, elegantes modelos. Galerías Aldi. Cuéllar.

**FAJAS** especiales para señoras y caballeros. Galerías Aldi. Cuéllar.

**CABRIOS** nuevos, vendo. San Justo, núm. 8.

**DOS** incubadoras mixtas, de 320 y 600 huevos, vendo. Agapito Ponce. Sepúlveda.

**LEÑA** encina, corta rasa, vendo. Leónor Manrique. Villovela.

**VENTA** de cubas. Bodegas Cuervo. San Francisco, 19.

**AVESAS** forrajera superiores. A. Sanz. Carretera de Boceguillas, 34. Teléfono 26-42.

**CEMENTO PORTLAND SANTA TERESA**  
Fdez. Jiménez, 6. Tel. 14-50  
Materiales de construcción

**SOLAIRE** jardín

**SOLAIRE** cervecería

**SOLAIRE** restaurante

**SOLAIRE** café-tertulia

**SOLAIRE** Santa Engracia, 3  
¡Qué bien se come en SOLAIRE!

**PRADO** cinco obradas próximo casco urbano. Razón, José Zorrilla, 55.

**VENDO** casa con terreno edificable unos 800 m². San Francisco, 28.

**VENDO** dos casas, llave en mano. Roque Blanco. Nieves, 10 (San Lorenzo).

**SOLAR** vaciado, 300 m., Valdevilla, junto carretera. Razón: Día Sanz, 3.

**VENDO** o traspaso local propio para negocio, por traslado. Roque Blanco. Nieves, 10. San Lorenzo.

**BASURA** de ovejas. Razón: José Zorrilla, 35.

**NOVILLA** recién parida del segundo. Carrasco, 11.

**VENDO** chotos suizos para cría. Mercado Muerte y Vida, puesto 25, teléfono 23-64.

**VACAS** suizas recién paridas. Judería Nueva, 11.

**VENDO** 17 cerdos, 30 kilos. Travesía Prado, 1. Segovia.

**VACA** holandesa, segundo parto, vendo. Esteban Ayuso. Valverde.

**OVEJAS**, 133 reses lanares, vendo. Angel Gil. Peñarubias.

**VACA** suiza del segundo, vendo. Mariano Velasco. Torrecaballeros.

**VENDO** 11 cerdos de 32 kilos. Santa Bárbara, 21 (Pascual Marín).

**VACA** suiza cumplida del tercero, vendo. Juan Arribas. Rebollo.

**CHOTA** suiza, preñada, vendo. Severino Benito. Vegafra.

### PROGRAMAS para MAÑANA

**SOBREMESA:** 2,00. Carta de ajuste 2,15. Presentación. 2,17. Primera página. 2,30. Páginas especiales. 3,00. Telediario. 3,30. Pam vosotras. 3,40. Tres preguntas al destino (capítulo III). 4,00. Final del programa de sobremesa. **INFANTIL:** 4,02. Dibujos animados. 4,10. Telefilme de serie. 5,00. Recreo. 6,00. Final del programa infantil. **NOCHE:** 7,15. Carta de ajuste. 7,30. Presentación. 7,32. Silencio, por favor. 8,00. Destino: TV. 8,30. Dibujos animados. 8,37. La familia por dentro. 8,53. Mundo ligero. 9,00. Enigmas. 9,30. Telediario. 9,47. El tiempo. 9,52. Microrama. 9,55. Marcando el compás. 10,00. Perry Mason. 11,00. Concertino. 12,00. Telediario. 12,20. El programa de mañana. 12,23. Medianoche. 12,30. Cierre.

**Iberia** RADIO TELEVISION  
es más televisor y garantiza un perfecto servicio de asistencia técnica  
**GARCIA & SAN FRUTOS, S. L.**  
Avda. Fdez. Ladreda, 6 T. 26-12

**2299** Nuevo teléfono de la ADMINISTRACION DE EL ADELANTADO

**REGALOS PARA BODAS...**  
**LA CASA DEL SIGLO XV**  
mayor facilidad en la elección

SEXTO ANIVERSARIO DEL SEÑOR  
**D. Alejandro Gómez de Andrés**  
Que falleció el 4 de octubre de 1957  
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.  
R. I. P.  
El funeral que se oficie mañana, a las nueve, en la parroquia de San Miguel, y el culto por la tarde, a las siete en la misma iglesia, serán aplicados por el eterno descanso del alma del finado.  
Su desconsolada esposa doña Hilaria Pintos Sánchez; hijo Gabriel; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,  
Agradecerán la asistencia a tan piadosos actos.

**EL CAMARADA**  
**ENRIQUE SERICHOL AGUILERA**  
Oficial instructor del Frente de Juventudes. Delegado provincial de Juventudes en Castellón  
**Falleció santamente en Segovia el 30 de septiembre de 1963**  
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.  
**R. I. P.**  
El jefe provincial del Movimiento y consejeros provinciales; el delegado, la Junta Provincial de Mandos, las Juntas Consultivas y Rectora, y todos los afiliados al Frente de Juventudes de esta provincia,  
Invitan a sus amigos y camaradas al funeral que en sufragio de su alma tendrá lugar mañana jueves, a las nueve, en la iglesia parroquial de El Salvador.

# Información Local

## Quizá le interesa saber que...

...la Gerencia de Urbanización saca a información pública los proyectos de distribución de agua, alcantarillado, explanación y pavimentación del polígono «Cerro de la Horca». El plazo de información será de un mes, y los proyectos pueden revisarse en la Delegación Provincial del Ministerio de la Vivienda.

...la Jefatura de Obras Públicas ha abierto información pública, durante un mes, sobre el proyecto de acondicionamiento de la C-8 de San Rafael a Segovia, entre los puntos kilométricos 74,372 al 75,213.

### DE SOCIEDAD

#### Enlace Gómez Valdivieso-Martin Orejana

En el templo parroquial de la Santísima Trinidad, de esta ciudad, tuvo lugar el pasado día 28, a las doce y media de su mañana, el enlace matrimonial de la señorita María del Carmen Martín Orejana, con don Faustino Gómez Valdivieso, teniente de Artillería, con destino en el regimiento de esta capital.

Los novios hicieron entrada en la iglesia —profusamente adornada— en compañía de sus padrinos, don Aurelio Martín Casado, padre de la novia, y doña Marcelina Valdivieso, madre del novio.

Firmaron el acta como testigos, el coronel jefe del Regimiento de Artillería, don Vicente Martínez Lorenzo; don Julio Nieves Borrego, abogado del Estado; don Alfonso Velarde de la Piñera, conde de Velarde; don Francisco Martín Burguenio y don José María Fernández Teresa, médicos; don Maximino Álvarez, apoderado del Banco Castellano, y los hermanos de los contrayentes.

Representando al Juzgado, por delegación, autorizó el acta el hermano de la novia don Francisco Martín Orejana, licenciado en Derecho y procurador de los Tribunales.

Durante la ceremonia, don Benito Blanco Hevia, amigo de los contrayentes, cantó «Ave María», de Gounod, y «Plegaria de los Tres Amores», en una interpretación muy ajustada, lo que contribuyó a realzar el brillantez del acto.

Los invitados fueron obsequiados con un almuerzo en un céntrico hotel de la ciudad, seguido de baile, que se prolongó algunas horas.

El nuevo matrimonio, a quien deseamos muchas felicidades, salió en viaje para varias capitales de Andalucía y Levante.

\*\*\*

Para su hogar: vidrios, cristalerías, porcelanas, cerámica, «La casa del siglo XV».

#### Destino

Con motivo de su ingreso en el escalafón del Estado, el ayudante de Obras Públicas don José María del Pozo ha sido destinado a la Confederación Hidrográfica del Duero, en Valladolid.

## El viernes quedarán redactadas las ponencias de la Asamblea Provincial de Turismo

La I Asamblea Provincial de Turismo ha celebrado hoy su última sesión plenaria para discutir la ponencia «Otros aspectos del turismo provincial; turismo deportivo». Presentó la ponencia don Cirilo Rodríguez y se consideraron detalladamente las conclusiones, quedando, después de las rectificaciones acordadas, para redacción definitiva.

Todas las ponencias elaboradas en esta Asamblea estarán dispuestas para su consideración final por la comisión reducida de ponentes, el próximo viernes, de donde saldrá la presentación definitiva que se elevará al Ministerio de Información y Turismo. La clausura de la Asamblea tendrá lugar en fecha próxima, aún no fijada, en una sesión solemne que presidirá el ministro de Información y Turismo, señor Fraga Iribarne.

## ECOS DE LA PROVINCIA

### AYLLÓN

#### Fiestas patronales

La villa de Ayllón ha celebrado con gran entusiasmo las fiestas que a San Miguel dedica. En la iglesia parroquial de Santa María se celebró misa solemne con asistencia de las autoridades de la villa. En acertadísima plática, se cantaron las glorias de nuestro santo Patrón. Después, se celebró una solemne procesión que puso de relieve una vez más el fervor que esta villa tiene a su protector.

En los festejos populares cabe destacar un extraordinario festival cómico-taurino que se celebró en la tarde soleada del día 29, en el coso taurino municipal de La Martina, cuyo espectáculo entusiasmó a grandes y pequeños.

En la misma plaza, también en una tarde soleada y magnífica, se celebró, el día 30, un festival taurino de máxima categoría. Intervinieron el rejoneador Josechu Pérez de Mendoza y los matadores Rafael Chacarte, Juan Palacios y el fino novillero de Colmenar Viejo Rafael Serrano (Serranito), que lidiaron reses de la acreditada ganadería de Albarrán, de Sevilla. Nuestro querido paisano Josechu, en un alarde de maestría, nos mostró sus dotes de jinete magnífico e inteligente, en una actuación plétórica de arte. Cortó las dos orejas y el rabo.

La actuación del resto de los diestros fue también relevante. A los tres, por sus méritos propios, les fueron adjudicadas las orejas de sus respectivos enemigos. Sobresalió el dominio de Chacarte, el estilo de «Serranito» y la magnífica actuación de Palacios. Nos resta señalar la categoría de la magnífica ganadería, que envió unos novillos de magnífica estampa y de una bravura singular, que contribuyeron a la magnífica actuación anteriormente reseñada.

Por la noche, en la plaza Mayor de la villa, ante un numeroso gentío, se llevó a cabo la quema de una monumental colección de fuegos artificiales, que fue el delirio de la concurrencia y el broche de oro de estos populares festejos, que alcanzaron este año el cénit, por el celo que pusieron en ello las autoridades municipales, secundadas por la colaboración entusiasta de todo el vecindario.—JAIME TAPIAS.

## La creación de la Escuela Oficial de Turismo

Madrid, 2.—La Escuela Oficial de Turismo creada por decreto publicado ayer en el «Boletín Oficial del Estado» dependerá del Instituto de Estudios Turísticos del Ministerio de Información y Turismo e impartirá las enseñanzas necesarias para la capacidad de quienes hayan de dedicarse profesionalmente a actividades relacionadas con el tráfico turístico.

El centro tendrá su sede en Madrid e iniciará sus actividades en el curso 1963-64.

El plan de enseñanza de la Escuela constará de tres cursos; los dos primeros de carácter común y el tercero de estudios especiales.

Para iniciar los estudios en la Escuela será indispensable poseer el título de bachiller superior común o de bachiller laboral administrativo.

En la Escuela se llevará a efecto un plan especial de enseñanza para la formación profesional específica de los guías intérpretes y correos turísticos.

En el título de «legalmente reconocido», ningún centro, escuela, academia ni institución docente dedicada a la formación o preparación del personal que haya de dedicarse a cualquier actividad profesional turística, podrá solicitar que sus alumnos revaliden sus estudios en la Escuela Oficial de Turismo.

Las escuelas y centros de enseñanza y formación profesional de carácter turístico que sean creados y dirigidos por la Organización Sindical, obtendrán el título de «legalmente reconocido» por el Ministerio de Información y Turismo, previo el cumplimiento de los requisitos que se determinan en este decreto.

Las Escuelas Profesionales de Turismo de carácter privado, que se hallen en funcionamiento a la promulgación de este decreto, podrán solicitar del Ministerio de Información y Turismo el título de centro «legalmente reconocido», en la forma prevista en esta disposición.

## Los marineros resultan muertos al chocar la moto en que viajaban contra un camión

La Unión (Murcia), 1.—Dos personas han resultado muertas en accidente de circulación ocurrido en las inmediaciones del Alto del Villar, en la carretera de San Javier a Los Alcázares.

José Baeza Modonati, con domicilio en Compello (Alicante), y Francisco Sánchez Costa, vecino de la misma provincia, circulaban por aquel lugar montañoso en una motocicleta, con dirección a Cartagena. Por causas que se desconocen, chocaron violentamente contra una camioneta de transportes. En el accidente resultaron muertos ambos de manera instantánea.

## El arado levantó una piedra y descubrió un importante yacimiento arqueológico

León, 1.—Un hallazgo arqueológico de máximo interés ha sido hecho en Santa Colombi de Somoza, en plena Maragatería, por el doctor Carro, un médico especializado en estudios arqueológicos, que merced a una piedra levantada por un arado ha emprendido investigaciones que le han llevado a descubrimientos importantísimos.

La parcela de tierra leonesa en cuestión fue habitada por los fenicios. En las excavaciones realizadas se han encontrado una villa y una factoría romanas, que tuvieron, al parecer, mucha importancia en edades remotas. Han sido hallados sepulcros, estatuas hechas por los cartagineses y monedas de Trajano, así como pendientes cartagineses y cerámica celta. Pero de todos los descubrimientos realizados, destaca por su importancia el del escudo de Ajíbal, construido allí con incrustaciones de oro para ser regalado al gran soldado cartaginés. En opinión del doctor Carro, tal escudo no pudo ser hecho por los romanos—sus encontrados enemigos—, sino por los fenicios, que dirigieron a los indígenas en el trabajo de esta clase de objetos. El oro procedía de las Médulas y del Sil.

La villa descubierta tiene espacios para termas, canales para calentar las cámaras de agua caliente, vasijas diversas, vidrio plano y curvado, pinturas, joyas, armas, etc.—Cifra.

APARECE EN UN PUEBLO ARAGONES UN MOSAICO ROMANO

Zaragoza, 1.—En Artieda, pueblo situado en el límite de las provincias de Navarra y Zaragoza, ha sido hallado un mosaico romano de gran riqueza artística, cuyos dibujos se basan en motivos de caza y pesca. Ha sido descubierto por un labrador que estaba trabajando su tierra y, al darse cuenta del hallazgo, lo comunicó a las autoridades. El gobernador civil dispuso que, por cuenta de la Jefatura Provincial, se realicen los trabajos que sean precisos para salvar el mosaico, que tiene una extensión de 94 metros cuadrados, y se encuentra en buen estado de conservación.

Se ha dispuesto el traslado del mosaico a Zaragoza, y los técnicos determinarán dónde habrá de situarse esta pieza. Además de su valor propiamente artístico y sus dimensiones, el mosaico viene a demostrar la presencia de los romanos en dicho término municipal, lo que se ignoraba por completo.

## Se duerme mientras conducía a gran velocidad

Guadalajara, 1.—José Rodríguez Álvarez, de 18 años, vecino de Madrid, se durmió sobre la motocicleta que conducía, a gran velocidad, en la carretera general de Madrid a Barcelona. Se estrelló contra un árbol en el kilómetro 79,900 con tan buena fortuna, que solamente se hizo unos ligeros rasguños en una pierna. Fue detenido porque carecía de permiso para conducir.

## Hiere gravemente a cuchilladas a su antigua novia

Mataró, 1.—Juan Faredo González, de 33 años, soltero, de profesión camarero, agredió con un cuchillo a Tomasa Parra Medina, de 34 años, en la calle de Cristina, al negarse ésta a reanudar sus relaciones amorosas, rotas hacía algún tiempo.

El individuo le clavó el arma en la región gástrica.

La víctima pudo sacarse el cuchillo e hirió en una mano al agresor, el cual volvió a arrebatarlo y le propinó otra cuchillada.

A las voces de auxilio acudieron dos transeúntes, que atendieron a la mujer y la trasladaron al hospital de San Jaime y Santa Magdalena, donde se encuentra en grave estado.

El agresor se presentó en el cuartel de la Guardia Civil, después de ser asistido de herida leve en una clínica. Quedó detenido a disposición del Juzgado de Instrucción.

## Otro niño muere ahogado en una piscina

Madrid, 2.—En una piscina parti-

## Al comerciante

le interesa el anuncio de sus productos y a la vez la economía. Por 12,00 ptas. solamente podrá usted publicar en EL ADELANTADO (sección de breves) ocho palabras, y comprobará la eficacia del mismo.

cular de uno de los hoteles de la Colonia Mirasierra, pereció ahogado el niño de dos años y medio de edad, Roberto Guillermo León, que vivía en la calle Hontoria, núm. 6, en la citada Colonia.

La criatura debió caer, mientras jugaba, a la piscina. Fue precisa la intervención de los bomberos para rescatar el cadáver.



Cine CERVANTES Hoy, 7,30 y 11 Estreno PENA DE MUERTE. Para mayores de 16 años

Cine LAS SIRENAS Hoy, 7,30 y 11 Ultimo día EL ARBOL DEL AHORCADO Tecnicolor. Mayores 16 años

TEATRO JUAN BRAVO DIAS 2 Y 3 DE OCTUBRE 7,30 Y 11 NOCHE

MANUEL PASO presenta SU GRAN COMPANIA DE REVISTAS COMICAS

Día 2 LAS MUJERES DE CANUTO

Día 3 ME LA ESTOY BUSCANDO

KAY DALLEN Super estrella

QUIQUE CAMOIRAS El graciosísimo primer actor

LUIS SAN MARTIN BALLET LARQUI DANCERS Y un torbellino de mujeres bonitas



EL SEÑOR

# DON LUIS DE ANDRES MARTIN

INDUSTRIAL

Ha fallecido en Segovia hoy día 2 de octubre de 1963

a los 83 años de edad

Después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

R. I. P.

Su desconsolada esposa doña Benedicta Bartolomé Llorente; hijos doña Pilar, doña Carmen, don Patricio, don Luis, don Lorenzo, doña Visitación, doña Concepción, don Santiago y doña María Luisa de Andrés Bartolomé; hijos políticos doña Josefa González, don Antonio Manrique, doña Maura Sanz, don Víctor Moro, doña Encarnación López, doña Abilia Fuentes y don José Luis Martín; nietos, hermanos políticos y demás familia,

Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les ruegan asistan a la conducción del cadáver que tendrá lugar mañana, día 3, a las once, desde la casa mortuoria, Escultor Marinas, 11, a la iglesia parroquial de San Millán, donde se oficiará el funeral por el eterno descanso de su alma y, acto seguido, el sepelio en el cementerio del Santo Angel de la Guarda.

La misa de privilegio se rezará el día 4, a las diez, en la misma iglesia.

Severo con su ropa  
Suave con sus manos

## JABON TEIDE

Concesionario: EUGENIO MATESANZ SANZ  
Av. Fernández Ladreda, 11  
Teléfono 14-15

# La Lotería, JUEGO NACIONAL

## FRECUENTEMENTE, ALGUNOS NUMEROS tienen la suerte de su parte

Su influjo sobre el rendimiento laboral puede no ser favorable

Creemos beneficioso el beneficio que la lotería deja a la ilusión

No se ha notado la presencia de las quinielas

Capítulo II.—Por MANUEL GOMEZ ORTIZ

El enano afortunado, llamado mil hombres, convida a los jugadores a que saquen de su chupa, chaleco, medias y sombreros, ambos y ternos, seguros en todas las extracciones. Era el largo pero explicativo título del librito que se vendía en Madrid, en la primera mitad del siglo XIX, con el sano e ingenioso propósito de enseñar el modo infalible de ganar en las jugadas, como si a la caprichosa suerte se le pudiesen adivinar los movimientos futuros.

De alegría y de dinero este Enano afortunado, si le estudias con esmero te enseñará alborozado de la fortuna el sendero.

### NUMEROS AFORTUNADOS

Uno se ha leído las sabrosas decimas, que componen el referido librito, pero no se fia de ellas, y prefiere contarles la breve historia de algunos números que han resultado favorecidos con insistencia, más por informarse que por moverles a que los compren, porque a lo mejor pasan los lustros sin que les sonría ni la pedrea.

El 7139 salió premiado con el «gordo», de Navidad el año 1933, y se da el caso curioso de que cien años antes había logrado el primer premio en un sorteo ordinario. Otros dos premios consiguió el 1.610; uno el primero de junio de 1937, y otro el 12 de julio de 1941. Un primero en 1930 y un segundo en 1941 fueron para el 2.100. En el mismo año y en Barcelona obtuvo dos veces el primer premio, la primera el 21 de enero de 1938, y la segunda el 12 de septiembre el 4.948. Un segundo premio le correspondió el 24.717 el 11 de marzo de 1931, y aquel mismo año le cayó el «gordo» de Navidad. Pero los treinta millones volvieron a las cajas del Tesoro, porque nadie ni en Montilla ni en el Ferrol le quiso. La lista se haría larga y pesada. Resumimos la cuestión, resaltando que son muchos más de los expuestos los números agraciados con más de un premio grande. Pero desde luego no hay reglas que valgan, a esto no hay que darle vueltas. Ni admoniciones, ni sueños. Y si no recuerden el caso de aquel madrileño que durante siete noches soñó con el número siete. Revolvió todas las administraciones habidas y por haber hasta encontrar una serie completa del número 48. Y al 48 le correspondió un buen puñado de miles de pesetas. Cuando le preguntaron por qué se había encaprichado con aquel número se explicó así: «La cosa es bien sencilla. Durante siete noches soñé con el número siete. Y como siete por siete son cuarenta y ocho...»

Estas son las ventajas de no saber multiplicar.

### LOTERIA Y TRABAJO

La lotería con diversos matices y particularidades, existe en las cinco

## Creación de la Escuela de Turismo

Fijación del coste de ejecución material para viviendas de renta limitada

El «Boletín Oficial del Estado» publica hoy, entre otras, las siguientes disposiciones:

**Información y Turismo.**—Decreto por el que se crea la Escuela Oficial de Turismo y se regula la concesión del título de legalmente reconocido por el Ministerio de Información y Turismo) a los centros de enseñanza turística no oficial.

**Vivienda.**—Orden por la que se fija el coste de la ejecución material en viviendas de renta limitada en la cantidad de 2.160 pesetas por metro cuadrado.

partes del mundo. Así que por lo visto no somos los únicos que vivimos en «la esperanza del gordo». Aunque sí es posible que la sintamos más vivamente, por nuestra «alma castiza y belicosa e indolente, pasando del arranque a la impasibilidad, sin diluir una en otra para entrar en el heroísmo sostenido y oscuro, difuso y lento, del verdadero trabajo», en palabras también unamunianas. Y esto unido a una interrogante que me ha asaltado más de una vez—¿influye la esperanza e ilusión del premio de la lotería en el rendimiento aboral?—me ha movido a recoger las valiosas—cada una en su plano—opiniones que cito.

«Me temo que, en conjunto, el influjo no puede ser favorable, ya que la expectativa del premio ha de aproximar más a la molición del «panem etcircens», que no a la actividad de los incentivos laborales y primas a la producción. Si existe algo real en este asunto yo creo que son dos cosas: la formación de la psicología del premio «gordo» y las quinielas paralizan el afán de superación mediante el perfeccionamiento profesional, y la creación de un estado de ánimo colectivo que busca en el azar la redistribución de la renta nacional», opina el sociólogo, señor Perpiñá.

### UN SEGURO AL REVES

D. José Castañeda, catedrático de Economía: «La lotería no es otra cosa que un seguro al revés. Aunque la atribución de los premios por el puro azar no puede considerarse como

ejemplar, creemos beneficioso el margen que la lotería deja a la ilusión.»

Un jugador que lleva abonado muchos años a un mismo número dice: «Nunca me ha tocado un premio superior a la pedrea. Desde mi punto de vista creo que la lotería no afecta en absoluto a rendimiento en el trabajo», concluye el señor del Amo.

«Pruébese de verdad a instaurar una política de salarios justos, y quizás se remedie nuestra ingénita e higiénica tendencia al reposo. Mientras no se sigan de verdad los principios de la moral católica es lógico que el hombre que trabaja en España confíe más en la lotería de la vida que en la justicia retributiva», señala el señor Pérez Botija, catedrático del Derecho del Trabajo.

«La influencia de la lotería sobre el rendimiento laboral es, para mí, nulo. Es una liberación de la vida monótona y real hacia lo irreal o fantástico, que es lo que desearía uno que fuera», sentencia doña Dolores Plaza, pedagoga.

### NO SE TRABAJA MENOS AUNQUE SE SUENE CON EL PREMIO

Don Salustiano Gómez García, jugador afortunado con unos miles de duros, hace unos años, opina: «Pienso que la lotería es una cosa buena y que no trabaja uno menos aunque sueñe en la posibilidad del premio.»

«La eficacia y rendimiento, puede, quizá, reducirse en algunas personas durante la mañana del sorteo. Pero nada más», es el juicio del psicólogo, señor García Biondi.

«No creo en la influencia permisiva de la lotería sobre el rendimiento laboral. La lotería es una forma concreta y pequeña de la poesía. Quien no crea poesía, esperanza, con su imaginación, tiene esta otra forma de poesía». No necesitamos aclarar que el opinante es un poeta, José Hierro.

Yo, tras escuchar estas interesantes opiniones, ni quito ni pongo rey, y me limito a transcribir desinteresadamente, palabra, el repetido dicho: «Jugar mucho a la lotería es de locos; no jugar es de tontos». Y perdonen.

## Mañana marchará a París el ministro de Educación Nacional

Para asistir a una reunión de la O. C. D. E.

Madrid, 1.—Mañana, día 2 de octubre, emprenderá viaje a París el ministro de Educación Nacional, señor Lora Tamayo, con objeto de tomar parte en la reunión de ministros de Educación, organizada por la OCDE. Le acompañarán el comisario de Cooperación Científica Internacional, señor Alvarez Osorio; el director de la Academia de Ingenieros Aeronáuticos y el jefe del Gabinete Técnico de la Dirección General de Enseñanza Universitaria.

## Restaurante Florida

(Paseo del Salón)

Cubierto especial para el jueves:

Paella o huevos Entrecot Postre, pan y vino

Todo incluido 60 ptas.

## Restaurante Florida

Dentro de unos años todos los españoles capaces tendrán estudios de grado medio. Apresúrate a adquirir el título correspondiente que te capacitará para muchos trabajos.

## Mensaje de los padres conciliares al PAPA

Diez son los «auditores» seculares en el Concilio Ecuménico

Ciudad del Vaticano, 30.—El Concilio ha expresado al Papa sus sentimientos de veneración con el siguiente mensaje:

«Al comienzo de esta Congregación general, permítanos expresar nuestros sentimientos de devoción filial hacia aquel que en el primer período de este Concilio ha tomado parte en los trabajos conciliares y que ha estado después entre nosotros a través del Espíritu Santo y elegido para el ministerio supremo de la Iglesia Católica.

Santo Padre, el año pasado nuestras palabras se dirigían a nosotros fraternalmente. Ayer, se abrió hacia

nosotros vuestro corazón de Padre. Dignese ahora vuestra santidad aceptar nuestro más vivo y afectuoso agradecimiento por habernos querido indicar y recomendar el camino que debemos seguir en nuestros trabajos. Con nuestras oraciones y nuestro esfuerzo, trabajaremos con vuestra Santidad para que la Santa Iglesia Católica se muestre al mundo entero como el misterio de Cristo y como la misma vida de Cristo presente sobre la tierra.»

## KARMANY venció en la XI edición de la Subida al Naranco

Oviedo, 30.—Se ha corrido la XI edición de la Subida al Naranco, organizada por el diario «Nueva España». La prueba comprendía el recorrido de 128 kilómetros, cubriéndose la distancia Oviedo-Oviedo, pasando por Gijón y Avilés. Tomaron la salida 33 corredores. Siempre se corrió en compacto grupo.

Cuando faltaban unos cinco kilómetros para la meta, los ciclistas pasan en grupo. Un kilómetro más adelante, casi a la vista de la cima del Naranco, Federico Martín Bahamontes sufre una avería que le deja descolgado del pelotón, pero a base de fortaleza física consigue juntarse a los de cabeza cuando Antonio Karmany, en un alarde de facultades, se había despegado de sus seguidores y, ya en solitario y a fuerte ritmo, logra pisar la cinta en posición destacada, siguiéndole a 15 segundos Roberto Morales, Bahamontes, Raúl Rey, Julio Jiménez y Martín Piñera; a 2,39, Ventura Díaz, encabezando el gran pelotón, en el que van el resto de los corredores.

Con esta victoria, Karmany obtiene también el récord de la Subida, en 15-33, teniendo en cuenta que este tiempo se toma desde el comienzo de la cuesta, hasta la cinta de llegada. El anterior lo tenía este mismo corredor, con 15-48, conseguido en el año 1960.

### FUTBOL

Valetta (Malta), 30.—El Dukla, de Praga, ha derrotado al Valetta por 2-0, en partido de vuelta de la primera eliminatoria de la Copa europea de Campeones de Copa.

Ambos goles fueron marcados al comienzo de la segunda parte. El Dukla, que había vencido en el partido de ida por 6-0, elimina a su contrario.—Alfil.

### LOS «AUDITORES» SEGLARES

Ciudad del Vaticano, 30.—Lista oficial de los «auditores» seculares que participan en la segunda sesión del Concilio Ecuménico Vaticano II:

Silvio Gózzio (Italia), presidente del Consejo director del Comité permanente de los Congresos Internacionales de Apostolado de los Seglares. Ramón Sugranyes, de Franch (España), presidente de la Conferencia de Organizaciones Internacionales Católicas.

Mieczyslaw de Habiicht (Polonia), secretario permanente de la Conferencia de Organizaciones Internacionales Católicas.

Henri Rollet (Francia), presidente de la Federación Internacional de Hombres Católicos.

Juan Vázquez (Argentina), presidente de la Federación Internacional de la Juventud Católica.

Raimondo Manzini (Italia), presidente de la Unión Internacional de la Prensa Católica.

Auguste Vanistendael (Bélgica), secretario general de la Confederación Internacional de Sindicatos Cristianos.

Jean Larnaud (Francia), secretario general del Centro de Coordinación de las Organizaciones Internacionales Católicas ante la Unesco.

James Morris (Estados Unidos), presidente de la Comisión Internacional Católica para las Migraciones, con sede en Ginebra.

Francesco Vito (Italia), rector de la Universidad Católica de Milán.

antes de hacer sus compras consulte en EL ADELANTADO su sección de ANUNCIOS

## Caja Hispana de Previsión

Compañía Capitalizadora, S.A.

Fundada en 1927

Domicilio Social: BARCELONA - Lauria, 16-18 y Caspe, 42

EDIFICIO PROPIEDAD DE LA COMPAÑIA

Capital: Ptas. 5.000.000,00

Reservas al 31 diciembre de 1962: Ptas. 498.867.308,67

TITULOS DE AHORRO AMORTIZADOS POR SU VALOR NOMINAL

Resultado del sorteo celebrado el 30 de septiembre de 1963:

A. H. C. — V. T. S. — M. T. I. — W. A. P. — V. W. P.

J. C. R. — L. X. R. — M. M. J.

Capitales pagados por sorteo hasta la fecha: 74.175.000 pesetas.

Delegación en SEGOVIA: San Frutos, 3



distribuidor oficial

muebles

LA UNION

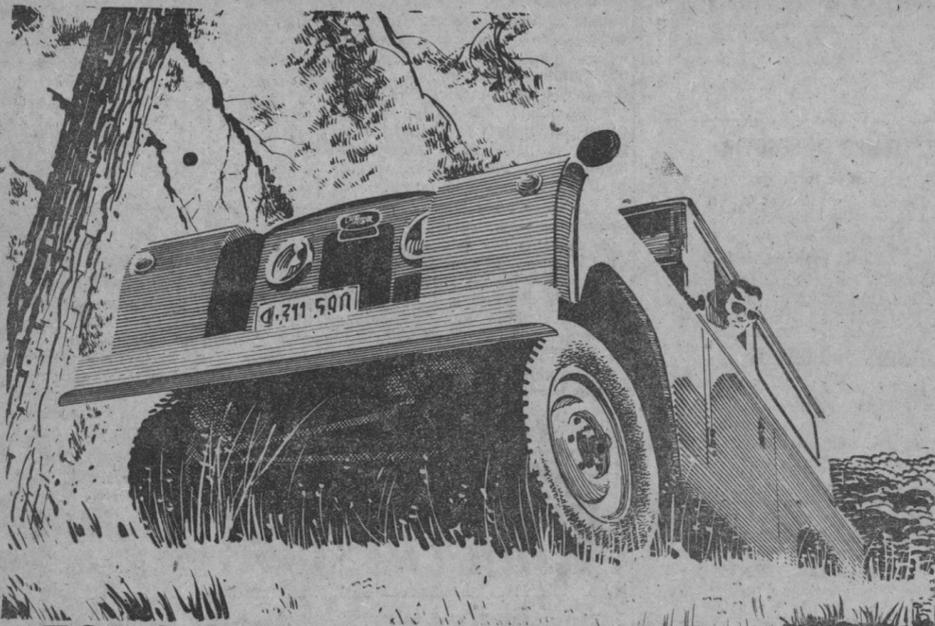
Cervantes, 4 Juan Bravo, 6

SEGOVIA

AL SERVICIO DE LA COMODIDAD CON LOS FAMOSOS PRODUCTOS



DE LO BUENO, LO MEJOR



## TODO TRABAJO, TODO SERVICIO en TODO TERRENO

MÁS PODER, MANIOBRABILIDAD Y ECONOMÍA RESISTENCIA, SEGURIDAD Y VERSATILIDAD

Una semana y... LAND-ROVER

LUNES: Llevar los niños a la escuela. A la vuelta, cortar leña.

MARTES: Ir a la finca de don José. Remolcar su camión al garaje del pueblo.

MIÉRCOLES: Transportar los borregos a la feria. Traer dos ruedas para el tractor.

JUEVES: Llevar postes y alambrada para la cerca.

VIERNES: Ayudar a Paco con el LAND ROVER. Traer los trancos cortados ayer.

SABADO: Ir a limpiar la nieve del puente; llevar material para repararlo.

DOMINGO: Por la mañana: a misa. En la noche, al cine en la ciudad, en nuestro LAND ROVER, claro.



FABRICADO POR METALURGICA DE SANTA ANA, S. A. OFICINA CENTRAL: ALCALA, 95 - MADRID-9.



DOS TIPOS: 88" y 109", modelos con toldo de lana, y con cabina e capota metálicas.

CONCESIONARIO PARA LA PROV. DE SEGOVIA J. HORCAJO, S. A. AVDA. DE FERNANDEZ LADREDA, 11 A 15 - TEL. 1848 "Con talleres autorizados y sub-agentes en toda la provincia"

# En España se vive mejor

## La elevación del nivel de vida ha modificado los hábitos y aspiraciones del español medio

En 30 años se ha multiplicado por 12 el número de vehículos a motor

En el mismo tiempo, el consumo de alimentos se multiplicó por dos

La cifra de estudiantes de Bachillerato es seis veces mayor; la de universitarios el doble, y el analfabetismo inferior en un sesenta por ciento

Una gran evolución: La de la conciencia social

El noticiario cinematográfico y la prensa diaria han familiarizado al español medio con el programa laborioso de la renovación del país. La entrada en servicio de un nuevo embalse o de una nueva central eléctrica, la puesta en marcha de una factoría, la inauguración de un bloque de viviendas o la apertura de un centro asistencial, a fuerza de repetirse en la pantalla y en la página del periódico, han pasado a ser noticias tan habituales que, como una especie de pan nuestro informativo de cada día, si bien nos vienen ya a resultar indispensables, nos han hecho caer un poco en el vicio de no prestarles la debida atención.

Es algo parecido a lo que les ocurría a algunos, hace una treintena de años, con las columnas de los diarios mutiladas por la censura y dedicadas casi exclusivamente a relatar mítines, huelgas, atracos, asesinatos políticos y sociales y quemas de conventos. Pero la dulce paz, es propensa al olvido. De aquí la conveniencia de recordar en algunas ocasiones propicias, aunque sólo sea para meditar en torno al esfuerzo que supone haber conseguido cambiar el signo de la vida nacional. Y no ya sólo por obra de las armas, sino sobre todo por la virtud del sacrificio, la inteligencia y el trabajo de todos al servicio del bien común, desde que dejaron de hablar los fusiles y los cañones.

### BASTA CONTEMPLAR LA REALIDAD SOCIAL

Para esta meditación no es preciso acudir a la literatura heroica, ni a la erudición técnica. Basta simplemente contemplar la realidad social. Quiénes ya en la madurez tenemos los suficientes elementos de juicio para hacer comparaciones, apreciamos mejor que nadie todas las dimensiones de esta transformación social operada en poco más de un cuarto de siglo por todas las tierras de España y en todos los órdenes.

### DE AYER A HOY

Hace treinta años, por ejemplo, el índice de analfabetismo en España era algo más del 30 por ciento de la población nacional; hoy, apenas si sobrepasa el nueve. En el curso académico 1932-33, el número de alumnos que cursaban el bachillerato, excedía escasamente de 100.000; en la actualidad, es seis veces mayor. Del mismo modo se duplicó en esos seis lustros la cifra de escolares universitarios y creció la de los dedicados a las enseñanzas técnicas, al tiempo se iniciaban los estudios de formación profesional (normal y acelerada), que entonces podían considerarse inexistentes. Se dirá que también ha crecido la población paralelamente. Pero es tal la desproporción entre ese crecimiento vegeta-

## Por Enrique Torres

tivo y el del censo escolar, según lo prueban la estadística, que carece de validez tal argumento.

### SE ESTUDIA MAS

En España se estudia más, porque cada vez se exige más en este proceso de elevar los niveles medios de toda índole. Sin embargo, también se estudia más, porque son los que tienen acceso al estudio gracias a becas y bolsas de ayuda que antes eran casi desconocidas y a las que los sectores menos favorecidos prácticamente, no podían aspirar. Y porque la enseñanza se ha hecho más fluida y su continuidad está garantizada por la cobertura del riesgo. Un aclase media, cada vez más amplia y numerosa, que se nutre de la elevación económica y cultural del sector antes peor dotado, está dando la tónica a la sociedad española, al amparo de un proceso de democratización efectiva. El fenómeno es apreciable en la calle, en la oficina, en el taller o en los lugares de descanso y diversión.

### LA RED TELEFONICA

Antes el teléfono era un artículo de lujo; hoy nadie niega que es un servicio de primera necesidad, hasta tal punto que el ritmo de expansión de la red telefónica en España es superior a la de la mayoría de los países del mundo y el número de aparatos instalados en sólo diecisiete años, se ha multiplicado por cuatro.

En 1933, por ejemplo el número de vehículos de motor que circulaban con matrícula española, era doce veces inferior al actual, y el consumo de carne, de pescado, de grasas y de azúcar apenas si excedía de la mitad de lo que es ahora por habitante y año.

### ALIMENTOS

De una dieta basada en alimentos

leguminosos y féculentos, hemos pasado a otra más rica en proteínas de origen animal. No es ningún secreto hablar de la evolución de nuestra cocina y de nuestros gustos culinarios, a lo que ha contribuido, además de una nueva concepción de la vida y de un más amplio reconocimiento de los derechos de la mujer en el campo del trabajo, la creciente modernización del hogar.

La higienización de la vivienda, el desarrollo de las industrias alimenticias, con sus múltiples preparados; la extensión del crédito y la generalización de uso de aparatos electrodomésticos, que han llegado ya hasta los más apartados rincones rurales de la geografía nacional, han estimulado considerablemente este cambio de hábitos y normas de vida casera en España.

Sólo en un año (1961-62), la producción de refrigeradores pasó de 33.000 a 42.000 y el de televisores de

64.000 a 85.000 aparatos. Aspiradores, cocinas eléctricas o de gas, calentadores, neveras, frigoríficos y batidoras, ofrecen hoy para la mujer moderna española las mismas posibilidades de adquisición que antes una reluciente batería de cocina. Y no habremos del disfrute de espectáculos, de la frecuentación de restaurantes, de las vacaciones en la montaña y en el mar y de los viajes al extranjero, antaño privilegio exclusivo de unos pocos.

### CONTRA EL RIESGO Y EL DESCANSO

No hace muchos años todavía, las clínicas maternales sólo estaban al alcance de una minoría de la sociedad española. Lo costoso de estas asistencias y su escasez impedían al español medio que sus hijos nacieran atendidos por lo que entonces se consideraba como un signo de riqueza. Incluso en muchas ocasiones, la falta de medios económicos suponía la renuncia a un tratamiento costoso y a la curación de una enfermedad.

Las consultas de los más famosos especialistas estaban cerradas para el trabajador o el empleado modesto y aún para la clase media. Actualmente esa limitación económica y ese perjuicio social ya no tienen validez gracias a la vasta red asistencial que ha creado el Seguro Obligatorio de Enfermedad y a las ayudas que prestan montepíos y mutualidades, fuente también de crédito personal al trabajador y garantía de su vejez, de la viudedad de su esposa y de la orfandad de sus hijos.

El desamparo de antes, el riesgo de la miseria que la mayoría no podía cubrir con el propio y modesto ahorro en el mejor de los casos, han sido sustituidos por una ambiciosa previsión en continuo proceso de mejora. Así se explica también que, mientras en el año 1935 fallecieron en España cerca del 16 por 1.000 de los españoles, en 1959 este porcentaje descendió a 8,8, al mismo tiempo que en igual período la mortalidad infantil bajara en más de un 400 por ciento, como exponente del alto grado sanitario alcanzado en el país y de su mejora general de vida.

### TRANSFORMACION DE LA CONCIENCIA SOCIAL

No todo marcha a gusto de todos, ni mucho menos se ha llegado a satisfacer ese ansia creciente de justicia y de bienestar social que se consigna ya en declaraciones de principios. Por otra parte las aspiraciones humanas no tienen límites y no siempre los hombres se ponen de acuerdo en la manera de conseguirlos. Sin embargo, con ser mucho lo que materialmente se ha hecho, muchísimo si se compara con la etapa anterior, lo más importante es la transformación de la conciencia social en un tiempo apenas perceptible. No cabe duda de que en este orden es bastante lo que queda por recorrer todavía. Pero ¿quién hubiera podido imaginar hace 30 años que la mentalidad empresarial habría de evolucionar sin estridencias a posiciones como las que caracterizan hoy?

Es esta una de las grandes lecciones que nos proporciona la meditación de ese noticiario que la pantalla, el receptor o la página del periódico nos brindan cada día en el venturoso, y Dios quiera que largo, calendario de la paz de España, cuyas fechas empezaron a recorrer hace veinticinco años, gracias a Francisco Franco Bahamonde elegido primer español al frente de todos los españoles, en una histórica jornada que conmemoramos hoy.

Lo mejor para carne...  
**Broiler MARTIN'S**  
para puestas...

**INTERNACIONAL ASLLTATE**  
pedidos en cadena  
descuentos

Exclusiva para toda  
la provincia  
**AGUSTIN SANZ E HIJOS**  
FUENTEPELAYO  
Teléfonos 23 y 30

**SEÑORA: ...Y, AHORA,**  
**EL MAS COMPLETO**  
**ALMACEN**  
**DE LANAS**  
**PARA LABORES**

**TRES BOLOS**  
EN SU PROPIO  
DOMICILIO Y  
A PRECIO  
DE FABRICA

... simplemente solicitando nuestro MUESTRARIO gratuito con MAS DE 300 MUESTRAS DISTINTAS de las últimas novedades de la actual temporada, para que usted pueda escoger los tipos, calidades y colores que más le gusten.

Nuestro cómodo sistema VENTA POR CORRESPONDENCIA, le asegurará la recepción de su encargo con toda rapidez y seguridad.  
LANAS SADE le ofrece: MAXIMA CALIDAD, COLORIDO SOLIDO Y MINIMO PRECIO.

Retiene y mande este cupón a LANAS SADE, Apartado 105 - SABADELL  
Deseo recibir gratuitamente el MUESTRARIO LANAS PARA LABORES SADE 1963-64 e información de su sistema VENTA POR CORRESPONDENCIA.

Sra. Dña. \_\_\_\_\_  
Domicilio \_\_\_\_\_  
Población \_\_\_\_\_

# INGLATERRA convierte

el «kart»  
en automóvil  
utilitario

PRECIO: 9.000 ptas.  
Velocidad: 160 kilómetros por hora  
Consumo: Cuatro litros por 100 Kms.

SU PELIGRO: Querer convertir las carreteras en pistas deportivas

Hace ya algún tiempo surgió, partiendo de la segadora de césped, un pequeño automóvil bautizado con el nombre de «go-kart». Pronto, el nuevo vehículo tuvo gran aceptación dentro del cuerpo deportivo. Carreras y circuitos especiales para ellos fueron creándose a medida que aumentaba la afición. Surgieron grandes campeones. Un nuevo deporte había nacido.

Ahora, este vehículo, que parecía tan sólo apto para competiciones, irrumpe en el campo del turismo. El «go-kart», con fines no deportivos, empieza a circular en las calles con idéntica firmeza a la que demostraba en los circuitos. Sus ventajas son

metro noventa centímetros de longitud, un consumo de cuatro litros y medio los cien kilómetros y una resistencia a toda prueba son unas cuantas de las muchas ventajas con las que el «kart» cuenta a su favor. Si la autorización para circular por carretera no se deniega en algún país—cosa improbable en España, donde hay el precedente de los «biscuters»—y la fabricación se hace en serie, es muy posible que pronto ciudades y carreteras se vean invadidas por estos coches que, a casi ras de suelo, avanzan a una velocidad bastante respetable.

Su utilidad será mucho mayor dentro del elemento joven. Algunas

### Por ALFONSO ESPINET

indudables en muchos aspectos y son éstas las que hacen del «kart» el automóvil utilitario cien por cien. En Inglaterra ha sido lanzado el primer modelo.

### IGUAL VELOCIDAD, MENOR COSTE

Ciertamente no puede pensarse en el «kart» como un automóvil de gran turismo, pero dentro de su campo puede aventajar ampliamente a motos y pequeños coches, siempre que se desee un vehículo monoplaza. Si su seguridad es mayor que la de cualquier moto, sea del tipo que sea, su velocidad iguala y supera a la de coches y «scooters».

El gran problema del aparcamiento que casi todas las ciudades tienen planteado, sería fácilmente solucionado por el reducido tamaño de estos vehículos de aspecto poco agraciado, pero de utilidad máxima.

Ciento sesenta kilómetros por hora, nueve mil pesetas de coste y un

personas mayores pueden considerar que desdice de ellos el utilizar un vehículo quizás antiestético. El único gran peligro puede estar aquí, ya que si la juventud toma a los «karts» como un juguete, como una diversión, y convierten las carreteras en circuitos deportivos, los accidentes, pese al amplio margen de seguridad que los «karts» ofrecen, pueden empezar a prodigarse en gran escala. Lo importante es no olvidar que el «kart», en sentido contrario a lo normal, abandonó su lugar de origen, el deporte, y pasó a la carretera como un vehículo pacífico y utilitario. Cada cosa tiene su momento y las carreras también.

El «go-kart» ha dado un paso más hacia un total éxito. Es posible que, como algunos antecesores suyos, pase a la historia sin pena ni gloria, pero es mucho más posible que llegue a convertirse en el vehículo utilitario del futuro.—Europa Press.

## Unos gamberros prendieron fuego a un bar, en Barcelona

Barcelona, 29.—Un incendio que se declaró en un bar del Pasaje de la Banca fue dominado a los pocos momentos por los bomberos, sin que se registraran daños personales. Debido a las actuaciones de la Policía se puso en claro que el fuego fue intencionado y obra de algunos gamberros que rociaron la puerta, por la parte exterior, con gasolina y la prendieron fuego. La Policía busca a los incendiarios.—Cifra.

Arrollado y muerto por un tren  
Alcázar de San Juan, 30.—Cuando transitaba por los muelles ferroviarios de clasificación fue arrollado y muerto por un tren el pensionista

## Las tropas rebeldes argelinas han vuelto a ocupar varios reductos

Argel, 30.—Las tropas rebeldes han vuelto a capturar los reductos de la Gran Kabylia, Michelet y Fort National sin hacer un disparo. Estas tropas, retienen firmemente Tizi Uzu, capital del movimiento rebelde que se ha alzado con objeto de derrocar al presidente argelino, Ben Bella.

A primeras horas de la mañana de ayer, unidades leales penetraron en Michelet y Fort National, expulsando—en un acto de fuerza—a pequeñas guarniciones locales rebeldes, sin derramamiento de sangre; pero por la noche, unidades de la VII Región Militar de la Gran Kabylia volvieron a dominar Michelet y Fort National.—Efe.

Natalio Octavio Izquierdo, de setenta años de edad, quien sufría trastornos mentales, por lo que se supone no se percibió del peligro.

### Heridos al hacer explosión una bomba

León, 30.—Una bomba de las que se utilizan para desintegrar las nubes que estaba abandonada hizo explosión y sus efectos alcanzaron a Casimira García Hidalgo, de treinta y un años de edad, resultando con heridas de gravedad. Vicente Villagango Valderrrey, de catorce años, que se hallaba con ella, sufrió heridas de escasa importancia.

El hecho ocurrió en el lugar conocido por «Paomar de Justo», término de Alija del Infantado, al ser pisada la bomba en cuestión por un perro. Cifra.

### Perece al arrojarse conts unas rocas

Las Palmas de Gran Canaria, 30.—Ha resultado muerto Marcelino González Rodríguez, de diecisiete años, natural de esta capital. Se hallaba sobre unas peñas y, al arrojarle al mar, calculó mal la distancia y fue a dar con la cabeza en unas rocas del fondo. Extraído del agua por un hermano suyo, lo llevó inmediatamente a la Casa de Socorro, donde dejó de existir.—Cifra.

### Se hunde un pesquero coruñés

La Coruña, 30.—Se ha hundido, al norte de la torre de Hércules, el pesquero coruñés «Activo», a consecuencia de una vía de agua. Los 14 hombres de su tripulación fueron rescatados por el también pesquero coruñés «San Martiño», que los condujo sin novedad a esta puerto. El «San Martiño» intentó remolcar al «Activo», cosa que no consiguió, por lo que hubo de desistir, tras varios esfuerzos.—Cifra.

### Muere a consecuencia de un choque de vehículos

Pontevedra, 30.—Un coche de turismo y dos motocicletas chocaron en la carretera de Pontevedra a Cangas de Morrazo. Una de las motos era conducida por José Francisco Oliveira Rial, al que acompañaba su esposa, Joaquina Bastos Cortés, vecinas de Vigo, que resultaron gravemente heridas, siendo trasladadas al Hospital Provincial, donde dejó de existir la conyuge. La fallecida contaba treinta y dos años de edad. La otra moto la pilotaba Gerardo Pena Pérez, al que acompañaba su esposa, Teresa Alvarez Ares, también de Vigo, que fueron ingresados en una clínica de urgencia, donde se les apreciaron lesiones de pronóstico reservado. El conductor del coche, Emilio Fernández Sordo, y el ocupante del mismo, Angel Villar Martínez, sufrieron heridas leves.—Cifra.

## Guía médica

- Odontólogos y Clínicas**
- DOCTOR E. REBOLLAR**  
Corazón y pulmón  
Medicina interna. Rayos X  
Electrocardiografía  
Consultas de 11 a 1 y de 4 a 6  
Parra, 2. Teléfono 21-78
- LUIS SIRERA**  
Médico del Dispensario  
Antituberculoso  
Ex director del sanatorio Las Navillas  
Pulmón y corazón  
Medicina interna. Rayos X  
Avenida Fernández Ladreda, 12  
Consulta de 3 a 5  
Teléfono 21-15. Segovia
- SAMUEL BORREGON**  
Aparato digestivo. Rayos X  
Consulta de 10 a 11 y de 3 a 5  
San Francisco, 32. Segovia
- J RODRIGO RODRIGO**  
Teniente coronel médico diplomado  
Medicina general  
Pulmón-Corazón  
Rayos X-Electrocardiografía  
Avenida José Antonio, 12 (moderno)  
Teléfonos 3616-2097
- PAULINO SENSIEDOS**  
Cirugía general. Traumatología  
Rayos X  
Teléfono 37-21
- SEGUNDO JIMENEZ GONZALEZ**  
Partos y enfermedades de la mujer  
Onda ultra-corta. Diatermia, Inducterapia. Rayos X  
Consulta de 11 a 1  
Tel. 23-22. Sanatorio, 17-81  
Avenida Padre Claret, 12

## ACADEMIA MERCANTIL

Ahora también y.....  
Para atender a las múltiples peticiones.  
**PREPARACION DE BACHILLERATO**  
Matrícula abierta:  
**CIENCIAS LETRAS**  
E. Barrero José María Martín  
Otras preparaciones: Comercio, Banca, Idiomas, Filosofía, Griego, etc.  
Plaza 4 de Agosto, 5, 2.º. Tel. 2899

**2299**  
Nuevo teléfono de la ADMINISTRACION de «El Adelantado»

## Propuesta de creación de un Consejo episcopal en torno a Su Santidad

Fue presentada por el ucraniano monseñor Hermaniuk en el Concilio

Ya ha sido apuntada dos veces por el Papa

Y está en el ambiente conciliar estos días

Sería una especie de pequeño concilio permanente que haría más elástico y universal el gobierno de la Iglesia

En la congregación general sobre el estudio del esquema "De Ecclesia", en el Concilio, hubo ayer una intervención del ucraniano monseñor Hermaniuk. Comenzó señalando su alegría de que el esquema tuviera un lenguaje tan bíblico y de que en las citas no se hubiera olvidado a los padres orientales, e igualmente que se tratase tan positivamente el tema de la colegialidad del episcopado, que tanto agradaría a Oriente. Pero no dejó de manifestar algunas reservas.

## La temperatura en España será ahora la normal de la temporada

Washington, 1.—En la mayoría de los países escandinavos la temperatura prevista para los próximos treinta días será inferior a la normal, mientras que en otras partes de la Europa septentrional y occidental la temperatura será normal, aunque se registrarán lluvias moderadas, informa hoy la Oficina Meteorológica de los Estados Unidos.

Las temperaturas previstas para España, Portugal, Francia y región oriental de las islas Británicas son las normales para esta época del año.

## PESCA CON CAÑA, en aguas de Alicante, una tortuga de 426 kilos

El animal mide casi tres metros

Alicante, 1.—Con una caña, un anzuelo y una cuerda, el doctor don Pedro Soriano, de Villajoyosa, que ejerce su profesión en Madrid, logró capturar en aguas de aquella localidad una tortuga de mar de cerca de tres metros de envergadura, que dio un peso de cuatrocientos veintiséis kilos.

El doctor Soriano, con dos amigos alemanes y un marinero, había salido a la pesca del currión en una pequeña lancha motorizada. Al divisar la tortuga y no disponer de artes adecuadas para su captura, hicieron con una caña y un anzuelo una especie de arpón, al que añadieron un cordel. Alcanzaron al galápago, al que consiguieron atrapar después de varias horas de lucha. La misma tortuga, en su huida, remolcó a la débil motora hasta el puerto de Villajoyosa, en una marcha de cuatro horas y media.

La tortuga, que mide 2,90 metros de envergadura y 2,17 de largo, quedó depositada en una cámara frigorífica en tanto se gestiona su envío a Madrid para su estudio, pues presenta características extrañas a juicio de los pescadores locales, y su posible incorporación al museo correspondiente.

## Mensaje de Kennedy a Franco: «Me complace que continúen los acuerdos de seguridad conjunta»

Washington, 1.—Contestando a un mensaje telegráfico del Jefe del Estado español en relación con los convenios defensivos entre España y Estados Unidos, firmados recientemente en Nueva York entre el señor Castiella y Mr. Dean Rusk, el presidente Kennedy envió anoche al Generalísimo Franco la siguiente comunicación:

«Al regresar a Washington esta mañana me fue entregado el muy cordial mensaje que usted me ha enviado en relación con la renovación del convenio defensivo entre nuestros dos países. Me complace el que las negociaciones hayan sido satisfactorias y que vayan a continuar los acuerdos de seguridad conjunta que han operado tan bien durante los últimos diez años. Con mis mejores saludos, John F. Kennedy.»

## NO HAY discriminación racial en ESPAÑA

Réplica del delegado español señor Tembory en la O. N. U. a una nueva falsedad soviética

Sede de las Naciones Unidas, 1.—En el debate de la tercera comisión de la Asamblea General, en el que se discute el proyecto de declaración sobre la eliminación de todas las formas de discriminación racial, el delegado español, D. Pedro Tembory, ha dado una enérgica réplica al delegado soviético cuando éste afirmó que en España se aplicaba tal discriminación. «No sé—dijo—si las falsedades de la delegación soviética están motivadas por la mala fe o por la ignorancia. En el primer caso, no merecen siquiera una respuesta; en el segundo, la culpa no puede achacársenos, pues en éste como en cualquier otro tema, las cosas de España están al alcance de todos. En nuestro país se entra y se sale con toda facilidad. No sé si en la U. R. S. S. se puede disfrutar también de esa posibilidad de comparación. Lo que sí puedo es argumentar contra la discriminación racial que se practica en la Unión Soviética.»

## El cardenal Siri, enfermo

Ciudad del Vaticano, 1.—El cardenal Giuseppe Siri, arzobispo de Génova, se ha sentido enfermo en la basílica de San Pedro, durante la congregación general celebrada esta mañana.

No se tienen noticias sobre el estado de salud del cardenal, que ha sido trasladado a su residencia.—Efe.

## EL-HAY insta a sus guerrilleros al combate decisivo contra el régimen autoritario de Ben Bella

Este, por su parte, pide a sus compatriotas que no provoquen derramamientos de sangre

Argel, 1.—El coronel disidente argelino El-Hay ha dirigido una arenga a sus guerrilleros, colocados en abierta rebelión contra el Gobierno central de Argel, instándoles al «combate decisivo contra el régimen autoritario» del presidente de la República, Ahmed Ben Bella.

«Juntos—prosiguió el coronel El Hay—pondremos fin al régimen policiaco con el fin de establecer una democracia, al devolver el derecho a la palabra a todos los militantes revolucionarios.»

Pero ha declarado que se hará todo lo posible para evitar derramar sangre.—Efe.

## APELACION DOBLE DE BEN BELLA

«Pedimos a los compatriotas desesos de sembrar la discordia, que no provoquen derramamientos de sangre. Ya se ha vertido bastante sangre en este país», declaró Ben Bella en una reunión pública celebrada en Argel.

«Digo a nuestros hermanos de Rabat y de Marrakech que han concentrado fuerzas militares en nuestras fronteras—declaró también el jefe de Estado de Argelia—, les digo y les recuerdo que 800.000 soldados franceses no pudieron vencer a nuestro país. Esta concentración del Ejército marroquí y las actividades del F. F. S. en Tizi Uzu, prueban que se trata de una acción concertada. Todo esto ha sido sombriamente tramado en el extranjero», afirmó Ben Bella.

## «EL ORDEN REINA EN TIZI UZU»

Argel, 2.—«El Ejército nacional popular argelino controla la situación y el orden reina en Tizi Uzu», indica un despacho difundido por la agencia argelina A. P. S.

## TIERRAS DE FRANCESES, NACIONALIZADAS

Desde hoy se han nacionalizado todas las tierras de los colonos france-

## ULLASTRES. El Plan de Desarrollo entrará en vigor en el próximo año

Con la intención de que el sistema económico funcione esencialmente sobre la base de la iniciativa privada

## Discurso del ministro de Comercio en la reunión del Fondo Monetario Internacional

Washington, 1.—El ministro español de Comercio, don Alberto Ullastres, en su intervención durante la reunión celebrada en el día de hoy por el Fondo Monetario Internacional, ha pronunciado un interesante discurso.

Sus primeras palabras fueron para rendir homenaje a la figura de Per Jacobsson, director gerente y presidente del Consejo ejecutivo del Fondo Monetario Internacional, que ya no está entre nosotros, y del actual director gerente, M. Pierre Paul Schweizer.

## ATENCIÓN A LOS PROBLEMAS DEL DESARROLLO ECONOMICO

Refiriéndose al informe anual presentado por el Consejo Ejecutivo, hizo constar su satisfacción por la atención que en él se dedica a los problemas del desarrollo económico,

## El ministro salvadoreño de Obras Públicas, en el complejo Entrepeñas-Buendía

Guadalajara, 1.—El ministro de Obras Públicas de El Salvador, don Julio Noltenius, acompañado de su esposa, ha visitado el complejo Entrepeñas-Buendía. Le acompañaban el director general de Obras Hidráulicas, señor Briones, y señora; secretario general técnico del departamento, Sr. Carral, y señora, y otras personalidades.

El señor Noltenius se interesó por diversos pormenores del funcionamiento de dicho complejo, y mostró su gran complacencia por la que calificó como magnífica muestra de la capacidad de la ingeniería española.

Después de almorzar en la residencia de ingenieros, el señor Noltenius, con su esposa y demás personalidades, regresó a Madrid.—Cifra.

exigencia inaplazable para la mayor parte de los países representados y auténtico tema de nuestro tiempo, también, en el ámbito de la economía internacional. Precisamente en torno a este punto expresó su deseo de que los Consejos del Fondo sean aceptados y puestos en práctica por todos los países miembros.

Por supuesto, los países en vías de desarrollo deben orientar su acción hacia la liberación del comercio y de los pagos, en la medida en que la situación de cada uno de ellos lo permita.

Los países industrializados tienen también—y más que los otros—la responsabilidad de mantener, en todo momento, políticas comerciales liberales que estimulen el progreso de las regiones más necesitadas del mundo y no creen dificultades adicionales, a las economías de los países comparativamente menos desarrollados. Ello les obliga a no combatir las presiones inflacionistas que, eventualmente, pudieran experimentar mediante medidas que puedan afectar a sus importaciones, y—sobre todo—la parte de las mismas que procede de países en vías de desarrollo.

## EVOLUCION DE LA ECONOMIA ESPAÑOLA

«Y ahora, siguió diciendo, quisiera decir dos palabras sobre la evolución de la economía española en el año transcurrido desde nues-

tra última reunión, que se caracteriza por avances considerables en la liberación del comercio y de los pagos exteriores y por un interés creciente del capital privado extranjero que se ha traducido en un aumento sustancial de las inversiones extranjeras en España.

El alto ritmo de actividad económica, en conexión con el proceso de progresiva liberalización, ha determinado un aumento de las importaciones, en los ocho primeros meses del año 1963, de un 31,8 por ciento sobre el mismo período del año anterior. Y conviene recordar que las importaciones en 1962 suponían, a su vez, un aumento del 44 por ciento sobre las del año anterior. Este enorme aumento de las importaciones españolas es consecuencia de un alto ritmo de inversión productiva, de la situación de pleno empleo en que funciona actualmente nuestra economía, de la transformación, de la estructura del consumo y del aumento sustancial del mismo.»

## ESTABLE COTIZACION DE LA PESETA

La cotización de la peseta se ha mantenido estable en los mercados internacionales y el Fondo Monetario Internacional ha venido utilizando, diría que normalmente, nuestra moneda en operaciones con otros países miembros.

Con el nuevo año entrará en vigor en España el plan de desarrollo preparado por el Gobierno para un período de cuatro años.

El plan supone la continuación de la línea de nuestra política económica, en cuanto a que el sistema económico funcione esencialmente sobre la base de la iniciativa privada y se abra progresivamente a la competencia exterior.

Se prevé, asimismo, una acción eficaz que estimule las modificaciones necesarias de las estructuras productivas, que esperamos se traduzca en una mayor flexibilidad interna, en la mejor utilización de los recursos materiales y humanos del país y en el aumento y diversificación de las exportaciones.

## LA ACCION DEL ESTADO

La acción del Estado se dirigirá, con creciente intensidad, hacia las inversiones creadoras de economías extranjeras y de capital de utilidad pública.

En definitiva, el Plan de Desarrollo aspira a un aumento sustancial de la renta nacional y a una mejor distribución de la misma en los próximos años. Para conseguir ambas cosas, sin perjuicio de la estabilidad económica, el Plan cuenta con una política coyuntural ágil y adecuada y con el nuevo instrumento de una política de rentas prudentemente aplicadas.

## Más de 10.000 negros se manifestaron en Nueva Orleans

Nueva Orleans (Estados Unidos), 1.—Más de diez mil negros se manifestaron anoche por las calles de esta ciudad y al llegar ante el Ayuntamiento, pidieron a las autoridades locales facilidades de empleo, una educación igual para todos y la retirada de los emblemas segregacionistas en edificios públicos.

En la manifestación, el arzobispo de Nueva Orleans, monseñor Cody, estuvo representado por el vicario de la Archidiócesis, padre Plauche.



Por vía aérea han salido con destino a Nueva York los ministros de Hacienda y Comercio, señores Navarro Rubio y Ullastres, donde asistirán a la asamblea anual del Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento. En la foto, los ministros, acompañados por personalidades de su Departamento, se dirigen al avión

Por su gran eficacia y difusión EL ANUNCIO EN

# EL ADELANTADO

ES SIEMPRE EL MAS ECONOMICO